



## ZPRÁVA O TRHU ZELENINY

### Vývoj cen:

Tuzemské CZV

☑ Brambory konzumní.....	6,91 Kč/kg
☑ Mrkev a karotka.....	6,80 Kč/sv.
☑ Petržel.....	12,00 Kč/kg
☑ Zelí bílé.....	6,70 Kč/kg

### Obsah:

Komoditní zpravodajství.....	1
Ceny zemědělských výrobců.....	2
Velkoobchodní ceny.....	3
Spotřebitelské ceny.....	5
Informace ze zahraničních trhů.....	6
Aktuality.....	10

## Komoditní zpravodajství

### Ceny zemědělských výrobců

Ve 30. týdnu 2017 se snížila průměrná **cena zemědělských výrobců (CZV)** cuket o 0,80 Kč/kg (tj. o 5,8 %) na 13,- Kč/kg. Naproti tomu posílila průměrná CZV kudrny, a to o 1,40 Kč/kg na 36,70 Kč/kg, tj. o 4,0 %. Dále poklesla průměrná CZV mrkve a karotky o 0,80 Kč/kg (tj. o 9,1 %) na 8,- Kč/kg. V případě svazkové mrkve a karotky se průměrná CZV snížila o 0,90 Kč/sv. na 6,80 Kč/sv., tj. o 11,7 %. Oproti 28. týdnu klesla průměrná CZV petržele o 2,30 Kč/sv. (tj. o 16,1 %) na 12,- Kč/sv. Oslabila také průměrná CZV bílého zelí, a to o 0,80 Kč/kg (tj. o 10,7 %) na 6,70 Kč/kg.

Podle exkluzivního šetření TIS<sup>CR</sup> průměrná CZV konzumních brambor (balených ve 25 kg pytlích, nepraných i volných) ve 28. týdnu 2017 poklesla o 0,16 Kč/kg na 6,91 Kč/kg. Průměrné CZV se pohybovaly od 4,20 do 12,- Kč/kg. Nejčastějšími odrůdami byly Adéla, Impala a Dali.

### Velkoobchodní ceny

Ve 30. týdnu tohoto roku se zvýšila průměrná **velkoobchodní cena (VC)** importované suché cibule o 3,20 Kč/kg (tj. o 45,3 %) na 10,20 Kč/kg. Naopak průměrná VC nové cibule z dovozu poklesla o 2,90 Kč/kg (tj. o 27,7 %) na 7,40 Kč/kg. Snížila se také průměrná VC dovozové dýně Hokkaido, a to

o 13,90 Kč/kg (tj. o 32,9 %) na 28,50 Kč/kg. Dále oslabila průměrná VC cukrového melounu z dovozu o 9,- Kč/kg (tj. o 26,5 %) na 25,10 Kč/kg. Ve srovnání s přechozím obdobím byl zaznamenán pokles průměrné VC importované oranžové papriky o 20,40 Kč/kg (tj. o 32,9 %) na 41,60 Kč/kg. V případě žluté papriky z dovozu se průměrná VC snížila o 19,- Kč/kg na 38,50 Kč/kg, tj. o 33,0 %. Oslabila také průměrná VC dovozové světlé papriky, a to o 9,80 Kč/kg (tj. o 29,6 %) na 23,20 Kč/kg. Naopak průměrná VC špenátu z dovozu vzrostla o 33,50 Kč/kg (tj. o 35,0 %) na 129,20 Kč/kg.

Meziročně vzrostla průměrná VC importovaných okurek nakladaček (+ 63,0 %), bílého raného zelí z domácí produkce (+ 59,1 %), zázvoru (+ 53,3 %) a dovozové hlávkové kapusty (+ 32,8 %). Naproti tomu klesla průměrná VC póru z dovozu (- 41,1 %), importované oranžové papriky (- 40,9 %), žluté papriky z dovozu (- 34,1 %) a dovozového celeru (- 22,7 %).

Průměrná VC konzumních brambor oslabila oproti 28. týdnu 2017 o 0,02 Kč/kg na 8,01 Kč/kg. Obchodníci prodávali konzumní brambory v cenách od 4,50 do 12,90 Kč/kg s nejčastějším zastoupením odrůd Impala, Carrera a Adéla.



## Ceny zemědělských výrobců

### Ceny zemědělských výrobců vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 30. týden 2017

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Ceny zemědělských výrobců			Změna průměrné CZV proti 28. týdnu	
		min.	max.	průměr	v Kč	v %
Celer s natí	ks	9,60	14,00	12,10	- 0,30	- 2,4
Cibulka lahůdková	sv.			*		
Cibule s ořezanou natí	kg	7,00	9,00	8,00	+ 0,10	+ 1,3
Cukety	kg	11,00	17,00	13,00	- 0,80	- 5,8
Červená řepa	kg			*		
Kedlubny	ks	3,20	6,00	4,90	+ 0,10	+ 2,1
Kudrnka	kg	25,00	50,00	36,70	+ 1,40	+ 4,0
Mrkev a karotka	kg	7,00	9,90	8,00	- 0,80	- 9,1
Mrkev a karotka	sv.	5,30	8,00	6,80	- 0,90	- 11,7
Okurky nakladačky	kg			*		
Okurky salátové polní	kg	9,00	10,00	9,30	.	.
Petržel	sv.	11,00	14,00	12,00	- 2,30	- 16,1
Rajčata skleníková	kg			*		
Ředkvičky	sv.			*		
Salát barevný	ks			*		
Zelí bílé	kg	6,00	7,00	6,70	- 0,80	- 10,7
kysané balené	kg	16,00	16,50	16,10	0,00	0,0
kysané volné	kg	-	-	14,50	0,00	0,0

Poznámka: Ceny zemědělských výrobců jsou uváděny bez DPH a bez dopravy, MJ = měrná jednotka, . = údaj nebyl v předchozím období k dispozici, \* = méně než 3 respondenti.

Pramen: ZUČM

### Aktuální situace v prodeji zeleniny ve 29. a 30. týdnu 2017

**29. týden:** Nedostatek vody je stále aktuální. Problémy má především jih Moravy a nejhorší situace je na Znojemsku. Dešťové přeháňky nejsou nijak pravidelné a pokud jsou, tak formou lokálních bouřek. Zálivku vysušeným porostům je třeba denně dodávat prostřednictvím závlahových systémů.

**30. týden:** Odbytové podmínky jsou standardní. Teplotní výkyvy a vlhko zatím nemají výrazný vliv na rozvoj plísní, které se daří držet pod kontrolou. Kukuřice cukrová 8,00 Kč/ks, patison 15,00 - 20,00 Kč/kg, lilek fialový a bílý 28,00 Kč/kg, dýně Hokaido 20,00 Kč/kg, dýně špagetová 20,00 Kč/kg.

Pramen: ZUČM

### Porovnání průměrných CZV vybraných druhů zeleniny

Kč/MJ

Rok/Týden	Cibule s ořezanou natí (kg)				Mrkev a karotka (sv.)			
	27. týden	28. týden	29. týden	30. týden	27. týden	28. týden	29. týden	30. týden
<b>2016</b>	10,70	9,10	9,20	9,00	10,40	9,70	8,50	8,60
<b>2017</b>	8,20	7,90	8,10	8,00	8,50	7,70	8,50	6,80
<b>% 17/16</b>	- 23,4	- 13,2	- 12,0	- 11,1	- 18,3	- 20,6	0,0	- 20,9

Pramen: TIS ČR SZIF



## Ceny zemědělských výrobců konzumních brambor

Datum zjištění ceny: 30. týden 2017

Kč/kg

Odrůda	Varný typ	Ceny zemědělských výrobců			Změna průměrné CZV proti 28. týdnu	
		min.	max.	průměr	v Kč	v %
Adéla	B	4,20	7,00	5,65	- 0,03	- 0,47
Agáta	B	5,60	7,80	6,73	.	.
Agria	B	6,20	10,00	7,73	0,00	0,00
Carrera	B	6,00	6,50	6,17	- 1,31	- 21,22
Dali	BA	5,70	6,50	6,12	- 0,04	- 0,65
Impala	B	6,50	12,00	9,28	- 0,28	- 2,98
Marabel	BA-B	6,40	7,60	7,17	- 0,10	- 1,40
Marena	A	6,00	6,30	6,17	0,00	0,00
Red Anna	B-BA	4,50	5,80	5,08	+ 0,14	+ 2,79
Ostatní	BA	4,20	12,00	6,52	- 0,30	- 4,54
Loupané - PE/přepravka, vakuované		11,00	16,00	14,31	- 0,13	- 0,88

Poznámka: Ceny zemědělských výrobců jsou uváděny bez DPH a bez dopravy, . = údaj nebyl v předchozím období k dispozici \* = méně než 3 respondenti.  
 Balení - 25 kg pytle i poloklece, úprava - neprané pokud není uvedeno jinak, Rané CZ\*\* = mix domácích raných odrůd.

 Pramen: TIS<sup>CR</sup> SZIF

## Velkoobchodní ceny vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 30. týden 2017

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	z domácí produkce				z dovozu			
		min.	max.	průměr	±30./28. t.	min.	max.	průměr	±30./28. t.
Brokolice (500 g)	ks			*		14,50	26,90	18,80	- 5,20
Celer bez natě	kg			*		19,30	34,90	24,80	+ 1,90
řapík	ks			*		24,50	26,90	25,80	+ 0,30
Cibule žlutá suchá	kg			*		4,50	15,90	10,20	+ 3,20
červená	kg			*		13,90	20,40	17,70	- 0,60
nová	kg	8,90	10,40	9,80	- 2,20	5,90	10,40	7,40	- 2,90
svazková	sv.	6,00	12,90	9,60	- 0,30			*	
šalotka	kg			*		35,00	59,90	45,90	- 3,30
Cukety	kg	16,90	36,90	23,00	.	10,00	23,90	15,10	- 3,50
Čekanka salátová	kg			*		29,00	69,90	54,70	+ 5,00
Červená řepa	kg			*		8,40	22,90	12,80	- 3,50
Česnek	kg			*		48,00	102,90	73,20	- 5,90
Dýně Hokkaido	kg			*		18,10	40,50	28,50	- 13,90
Hrachové lusky	kg	55,90	92,90	70,70	+ 13,00			*	
Kapusta hlávková	kg			*		10,50	24,90	15,40	+ 0,40
Kedlubny	ks			*		5,10	10,10	7,60	+ 0,70
Křen	kg			*		49,90	99,90	69,00	+ 1,20
Kukuřice cukrová	ks			*		8,50	18,10	12,10	.

Poznámka: Nákupní cena je cena bez DPH. MJ = měrná jednotka; \* = méně než 3 respondenti; . = Ceny nebyly v předchozím týdnu k dispozici.  
 Pramen: TIS<sup>CR</sup> SZIF



## Velkoobchodní ceny vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 30. týden 2017

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	z domácí produkce				z dovozu			
		min.	max.	průměr	±30./28. t.	min.	max.	průměr	±30./28. t.
Květák	ks			*		12,50	24,90	17,60	- 3,60
Lilek	kg			*		30,60	49,90	39,20	- 1,50
Meloun cukrový	kg			*		13,90	39,90	25,10	- 9,00
vodní	kg			*		4,50	26,90	9,90	0,00
Mrkev a karotka	kg	9,90	11,20	10,40	+ 0,40	5,40	16,90	9,50	- 0,10
Okurky hadovky	kg			*		22,90	36,90	29,60	+ 2,30
nakladačky	kg	11,20	23,90	19,30	- 0,70	21,40	26,50	23,80	.
salátové	kg	10,90	18,80	15,90	.	16,80	33,90	22,00	+ 1,30
Paprika bílá	kg			*		16,90	37,90	24,20	- 5,00
červená	kg			*		32,50	59,90	44,00	- 16,10
zelená	kg			*		27,00	49,90	33,40	- 13,10
oranžová	kg			*		29,50	59,90	41,60	- 20,40
světlá	kg			*		20,20	25,90	23,20	- 9,80
žlutá	kg			*		23,90	59,90	38,50	- 19,00
Petržel	kg			*		19,90	42,60	35,90	+ 10,20
Petrželová nať kadeřavá	kg	55,90	60,50	59,20	.	42,00	89,90	60,00	- 2,70
Pór	kg			*		15,50	39,90	22,60	- 0,80
Rajčata	kg			*		19,90	37,90	24,40	+ 1,90
keříková	kg			*		16,00	59,90	31,70	+ 3,70
Cherry (250 g)	ks	16,60	20,20	18,30	.	11,90	33,00	18,40	- 1,50
Ředkev bílá	ks			*		12,90	26,90	18,50	- 1,40
Ředkvičky	sv.	6,00	10,90	7,60	+ 0,10	5,50	7,90	6,50	0,00
Salát barevný	ks	14,80	22,90	18,20	- 0,30	14,80	15,90	15,40	+ 0,30
hlávkový	ks	11,50	19,10	15,10	+ 2,50	8,00	19,10	12,70	+ 1,70
ledový	ks	11,90	17,90	14,70	+ 1,60	12,70	18,50	15,10	+ 1,70
Špenát	kg			*		119,90	133,80	129,20	+ 33,50
Zázvor	kg			*		44,00	79,90	56,40	+ 2,70
Zelí bílé rané	kg	9,90	10,80	10,50	.	6,50	15,90	9,30	- 0,20
červené	kg			*		10,80	20,90	14,30	- 3,80
kysané balené	ks	9,10	19,90	13,60	- 0,40			*	
kysané volné	kg	14,90	27,50	20,30	0,00			*	
pekingské	kg			*		15,90	27,90	20,50	- 5,40
Žampiony	kg	39,00	86,50	55,20	0,00	47,10	55,90	51,40	0,00

Poznámka: Nákupní cena je cena bez DPH. MJ = měrná jednotka; \* = méně než 3 respondenti; . = Ceny nebyly v předchozím týdnu k dispozici.  
 Pramen: TIS<sup>ČR</sup> SZIF



## Velkoobchodní ceny - konzumní brambory

Datum zjištění ceny: 30. týden 2017

Kč/kg

Odrůda	Varný typ	Velkoobchodní ceny			Změna průměrné VC proti 28. týdnu	
		min.	max.	průměr	v Kč	v %
Adéla	B	4,50	9,50	6,77	- 0,40	- 5,85
Antonia	B	6,30	11,30	8,53	+ 0,35	+ 4,14
Anuschka	AB	5,50	7,00	6,10	.	.
Belana	AB-B	7,30	10,70	8,12	+ 1,16	+ 14,31
Carrera	B	5,50	10,90	7,99	- 1,54	- 19,21
Dali	BA	6,00	12,90	8,80	+ 0,74	+ 8,38
Gala	B	5,20	9,00	7,30	+ 1,18	+ 16,21
Impala	B	5,70	10,91	7,83	- 0,48	- 6,08
Marabel	BA-B	7,00	10,90	8,20	- 0,70	- 8,54
Milva	B-BA	6,10	7,70	7,03	- 0,68	- 9,67
Princes	AB	6,90	7,20	7,07	0,00	0,00
Ostatní	B	4,50	12,90	7,75	- 0,15	- 1,89
Nové*	B	6,90	12,70	9,70	- 0,70	- 7,22
Loupané - PE/přepravka, vakuované		12,00	20,90	16,08	- 0,08	- 0,50

Poznámka: Ceny zemědělských výrobců jsou uváděny bez DPH a bez dopravy, . = údaj nebyl v předchozím období k dispozici \* = méně než 3 respondenti. Balení - 25 kg pytle i poloklece, u nových brambor je velikost balení 15 - 25 kg, úprava - neprané pokud není uvedeno jinak. Nové\* = rychlené brambory z oblasti Středomoří, většinou Maroko, Španělsko, Řecko.

 Pramen: TIS<sup>CR</sup> SZIF

## Porovnání průměrných cen konzumních brambor v ČR

Kč/kg

Období/ Marketingový rok	Ceny zemědělských výrobců (CZV)		Velkoobchodní ceny (VC)	
	2016/2017	2015/2016	2016/2017	2015/2016
22. týden 2017	6,89	7,96	7,39	9,56
24. týden 2017	6,93	8,95	7,97	9,91
26. týden 2017	6,87	8,43	8,24	10,53
28. týden 2017	7,07	8,38	8,03	10,26
30. týden 2017	6,91	7,74	8,01	9,40

Poznámka: Ceny konzumních brambor bez rozdílu odrůdy, balení a tržní úpravy. CZV a VC jsou uváděny bez DPH a nákladů na dopravu. Marketingový rok brambor začíná od 1. 7. daného roku a končí 30. 6. následujícího roku.

 Pramen: TIS<sup>CR</sup> SZIF

## Spotřebitelské ceny

### Vývoj spotřebitelských cen vybraných druhů zeleniny v roce 2016 a 2017

Kč/kg

Druh/měsíc	VIII.	IX.	X.	XI.	XII.	I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	VII.
Brambory konz.	12,72	13,47	11,43	13,09	12,46	15,05	18,65	18,73	19,27	16,79	17,12	16,63
Papriky	50,36	40,98	45,19	50,81	58,66	63,06	90,60	81,78	76,54	65,87	59,17	67,29
Rajská jablka	30,34	40,11	34,24	43,51	54,95	54,78	68,45	46,47	52,79	39,48	29,73	31,15
Mrkev	19,49	16,42	14,81	14,31	13,95	14,19	15,31	15,17	15,10	15,88	17,47	16,74

Poznámka: Spotřebitelské ceny jsou zjišťovány u malého souboru prodejen. Uváděné ceny mají orientační charakter, - = údaj nebyl k dispozici.

Pramen: ČSU



## Informace ze zahraničních trhů

### Ceny vybraných druhů zeleniny v Itálii

EUR/kg

Druh	29. týden	28. týden	29. t./28. t. 2017 (%)	29.t. 2017 / 29.t. 2016 (%)
Brambory rané	0,14	0,12	+ 16,3	- 32,9
Celer	0,50	0,40	+ 25,0	+ 66,7
Cibule	0,24	0,26	- 5,9	- 11,2
Cukety	0,47	0,42	+ 12,5	+ 29,1
Čekanka červená	0,94	0,67	+ 39,3	+ 37,2
Česnek	1,80	1,90	- 5,3	- 28,0
Fazolky	1,30	1,26	+ 3,3	+ 23,2
Květák	0,70	0,90	- 22,2	- 30,0
Lilek	0,35	0,37	- 4,4	- 19,8
Meloun cukrový	0,29	0,33	- 12,7	- 46,6
Meloun vodní	0,16	0,18	- 11,5	- 32,4
Mrkev	0,31	0,31	0,0	- 31,7
Okurky salátové	0,33	0,42	- 21,6	- 4,4
Papriky	0,49	0,49	0,0	- 14,2
Rajčata	0,46	0,50	- 8,3	- 9,9
Salát hlávkový	0,67	0,63	+ 5,9	+ 46,3

Poznámka: - = údaj není k dispozici.

Pramen: ISMEA, Servizi per il Mercato Agricolo Alimentace

### Průměrné ceny vybraných druhů zeleniny ve Španělsku

EUR/100 kg

Druh zeleniny	28. týden	29. týden	29. t./28. t. 2017 (€)	29. t./28. t. 2017 (%)
Brambory	17,69	18,22	+ 0,53	+ 3,01
Cibule	17,68	18,47	+ 0,80	+ 4,51
Cukety	38,34	41,92	+ 3,62	+ 9,43
Česnek	136,13	131,40	- 4,73	- 3,48
Fazolky zelené	187,97	221,95	+ 33,98	+ 18,08
Lilek	61,09	59,32	- 1,77	- 2,89
Meloun cukrový	25,04	22,06	- 2,98	- 11,90
Meloun vodní	11,82	10,82	- 1,00	- 8,44
Mrkev	22,40	18,70	- 3,70	- 16,52
Okurky salátové	44,48	47,50	+ 3,02	+ 6,79
Papriky	66,52	66,90	+ 0,38	+ 0,57
Rajčata	62,81	64,26	+ 1,45	+ 2,31
Salát římský	23,72	25,98	+ 2,25	+ 9,50

Pramen: Ministerio de Medio Ambiente y Medio Rural y Marino



## Obchodní ceny vybraných druhů zeleniny ve Francii

EUR/kg

Druh zeleniny	Země původu	28. týden	29. týden	29.t./28.t. 2017 (%)	29.t. 2017 / 29.t. 2016 (%)
Cukety	Francie	0,95	1,02	+ 7,4	- 6,4
Květák (ks)	Francie	1,52	1,00	- 34,2	- 47,1
Lilek	Belgie	1,49	1,58	+ 6,1	-
Meloun cukrový	Francie	0,60	0,56	- 6,7	- 58,5
Mrkev	Francie	0,40	0,40	0,0	- 24,5
Okurky 500-600 g	Francie	0,75	0,71	- 5,3	- 1,4
Pór	Francie	0,75	0,75	0,0	- 46,4
Rajčata keříková	Francie	1,17	1,10	- 6,0	- 16,0
Salát hlávkový (ks)	Francie	0,43	0,53	+ 24,6	- 10,2

Pramen: RNM/FranceAgriMer

## Ceny zeleniny na Slovensku

Datum zjištění ceny: 28. týden

EUR/MJ

Druh zeleniny	MJ	Nákupní ceny od producentů		Odbytové ceny z velkoobchodu	
		cenové rozpětí	průměrná cena	cenové rozpětí	průměrná cena
Brambory rané	kg	0,21 - 0,30	0,27	0,35 - 0,48	0,43
Brokolice D	ks	-	-	0,75 - 1,20	0,93
Cibule	kg	0,20 - 0,32	0,27	0,40 - 0,60	0,49
Celer D	kg	-	-	0,85 - 1,00	0,93
Cukety	kg	0,35 - 0,40	0,38	0,65 - 1,00	0,83
Česnek D	kg	-	-	2,53 - 4,50	3,25
Kapusta hlávková	kg	-	-	0,55 - 0,79	0,66
Kedlubny	ks	-	-	0,15 - 0,60	0,36
Květák	ks	-	-	0,85 - 1,05	0,95
Lilek D	kg	-	-	1,05 - 1,78	1,46
Mrkev	sv.	0,25 - 0,35	0,29	-	-
Okurky salátové rychlené	kg	0,30 - 0,55	0,42	0,60 - 1,10	0,84
Papriky rychlené	kg	0,50 - 0,70	0,62	1,10 - 1,90	1,41
Petržel	sv.	0,40 - 0,45	0,41	0,69 - 0,95	0,78
Pór D	kg	-	-	0,95 - 1,30	1,07
Rajčata rychlená	kg	0,46 - 0,87	0,71	0,92 - 1,35	1,15
Ředkvičky	sv.	-	-	0,39 - 0,50	0,43
Salát hlávkový	ks	-	-	0,35 - 0,65	0,46
Zelí bílé	kg	0,20 - 0,29	0,23	0,45 - 0,50	0,48
červené D	kg	-	-	0,69 - 0,95	0,76
Žampiony	kg	-	-	1,74 - 2,25	1,96

Poznámka: Odbytové ceny od producentů a z velkoobchodu jsou uváděny bez DPH. D = dovoz, - = údaje nejsou k dispozici.

Pramen: ATIS – Správa o trhu s ovocím a zeleninou



## Obchodní ceny vybraných druhů zeleniny vypěstovaných ve Velké Británii

€/MJ

Druh zeleniny	MJ	29. týden	28. týden	Cenové rozpětí 29. t.	
				min.	max.
Brokolice	kg	1,13	1,43	0,88	1,43
Celer	kg	0,64	0,61	0,50	0,75
Cibule žlutá	kg	0,35	0,30	0,08	0,55
Cukety	kg	0,86	0,79	0,51	1,10
Červená řepa	kg	0,43	0,43	0,35	0,59
Kapusta hlávková	ks	0,45	0,46	0,40	0,60
Květák	ks	0,54	0,53	0,35	0,70
Mrkev	kg	0,38	0,38	0,33	0,45
Okurky salátové	kg	0,88	0,87	0,58	1,10
Paprika červená	kg	0,80	-	0,80	0,80
Pór	kg	1,16	1,12	0,90	1,32
Rajčata	kg	0,98	0,89	0,58	1,33
Salát ledový	ks	0,38	0,34	0,30	0,45
Zelí bílé	kg	0,32	0,32	0,22	0,46

Pramen: gov.uk

## Obchodní ceny zeleniny z domácí produkce v Maďarsku

Datum zjištění ceny: 29. týden

HUF/kg

Druh	MJ	Velkoobchod				
		Budapest	Debrecen	Kecskemét	Miskolc	Szeged
Brambory	kg	103	75	60	100	125
Brokolice	kg	290	300	-	250	500
Celer	ks	160	-	110	120	160
Cibule	sv.	100	75	90	100	130
Cukety	kg	160	150	120	180	150
Kapusta hlávková	kg	135	150	110	160	240
Květák	kg	245	300	200	180	240
Lilek	kg	300	400	160	480	500
Meloun vodní	kg	92	70	83	90	160
Mrkev	kg	130	80	80	140	140
Okurky salátové	kg	255	220	130	260	180
Papriky	kg	183	250	120	300	220
Petržel	kg	465	400	400	600	570
Rajčata	kg	218	250	180	300	210
Salát hlávkový	ks	133	120	-	90	-
Zelí bílé	kg	100	180	90	130	155

Poznámka: Producentские ceny maďarského ovoce na velkoobchodních trzích, - = údaj není k dispozici.

Pramen: AKII, Agrárgazdasági Kutat és Informatikai Intéze





## Velkoobchodní ceny zeleniny ve vybraných trzích v Polsku

Datum zjištění ceny: 19.7. - 20.7.2017

PLN/MJ

Druh zeleniny	MJ	Bronisze		Kalisz		Lublin		Lódź		Poznań	
		20.7.2017		20.7.2017		19.7.2017		19.7.2017		19.7.2017	
		min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.
<b>Domácí produkce:</b>											
Brambory rané	kg	0,33	0,75	0,27	0,33	-	-	0,33	0,80	0,53	0,93
Celer	kg	2,50	3,00	2,60	3,00	4,00	4,00	2,80	4,00	3,60	3,80
Cibule	kg	0,55	0,85	1,40	1,60	1,00	1,00	0,60	0,87	1,60	3,00
Červená řepa	kg	-	-	0,50	0,70	1,40	1,40	0,80	1,50	2,80	3,00
Květák	ks	1,50	2,20	1,50	2,00	3,00	3,00	2,00	3,00	2,00	3,50
Mrkev	sv.	1,30	1,75	1,00	1,20	-	-	0,80	1,40	1,40	2,00
Okurky salátové	kg	1,50	2,30	1,20	1,60	1,00	1,50	-	-	-	-
Petržel	kg	4,75	6,00	4,00	5,00	5,00	5,00	3,20	5,00	3,60	3,60
Pór	kg	1,00	1,50	-	-	1,50	1,50	0,80	1,50	-	-
Rajčata	kg	2,50	3,30	2,33	2,50	2,60	3,30	3,00	4,33	2,17	3,17
Ředkvičky	sv.	1,00	1,50	1,00	1,20	1,00	1,00	0,80	1,40	0,90	1,00
Salát	ks	1,50	2,00	1,25	1,50	1,25	1,25	1,20	2,00	1,00	1,50
Zelí bílé rané	ks	1,75	2,30	1,00	1,50	2,00	2,50	1,50	2,50	1,50	3,00
Žampiony	kg	4,50	6,00	4,50	5,00	5,00	5,00	5,00	7,00	6,25	7,00
<b>Dovoz:</b>											
Paprika červená	kg	6,30	7,00	7,00	7,00	7,00	8,00	9,00	10,00	9,40	10,00

Poznámka: - = údaj není k dispozici

Pramen: Rynek owoców i warzyw świeżych

## Přehled cen zeleniny v Chorvatsku

Datum zjištění ceny: 29. týden

HRK/kg

Druh zeleniny	Velkoobchod			Maloobchod			Tržnice		
	min.	max.	průměr	min.	max.	průměr	min.	max.	průměr
Brambory rané	1,50	5,00	3,03	2,69	7,99	4,77	3,00	12,00	5,50
Cibule	1,50	6,50	3,39	1,49	8,99	5,30	4,00	16,00	7,11
Kapusta hlávková	3,00	7,50	4,38	4,99	11,99	7,59	5,00	20,00	9,13
Květák	3,00	10,00	6,67	8,99	24,88	16,18	8,00	20,00	12,94
Lilek	2,00	10,00	6,55	7,99	15,99	11,24	6,00	20,00	11,67
Meloun vodní	1,00	5,00	3,15	1,88	5,99	3,34	2,50	15,00	4,62
Mrkev	2,50	8,00	4,30	2,49	9,99	6,62	6,00	14,00	9,07
Okurky salátové	3,00	6,00	3,68	2,99	9,99	5,99	3,00	15,00	6,59
Papriky	2,50	18,00	6,68	5,99	29,99	15,15	5,00	20,00	10,09
Rajčata	3,00	9,00	5,23	4,89	12,99	8,21	3,00	20,00	8,66
Salát hlávkový	3,00	14,00	7,40	6,99	29,99	20,57	6,00	20,00	12,44
Zelí bílé	2,00	4,00	2,58	2,99	11,99	5,17	2,00	20,00	6,70

Poznámka: - = údaj není k dispozici.

Pramen: TISUP, Tržišni informacijski sustav u poljoprivredi - Tržište voća i povrća



## Obchodní ceny zeleniny ve vybraných trzích SRN

Datum zjištění ceny: 29. týden

EUR/100 kg

Druh zeleniny	Země původu	Frankfurt	Hamburk	Kolín	Mnichov	Berlín
Brambory rané	Německo	34 - 48	36 - 51	52 - 62	38 - 52	44 - 60
Cibule nová	Španělsko	37	36	43	35	40
Cukety	Německo	88	93	102	90	95
Květák (100 ks)	Německo	115	83	122	109	99
Lilek	Nizozemsko	140	152	162	147	138
Mrkev	Německo	73	63	65	54	65
Okurky salátové (500-600 g)	Německo	112	98	116	120	-
Paprika červená	Turecko	210	195	244	216	196
Pór	Belgie	101	78	102	83	97
Rajčata	Nizozemsko	89	101	93	90	86
Salát ledový (100 ks)	Německo	50	41	54	47	47

Pramen: fruchtportal.de

## Česnek doplatil na sucho. Je ho až o dvacet procent méně

Raných odrůd česneku bude oproti loňsku méně. Jako u mnoha dalších zemědělských plodin za to může sucho. Výnosy jsou asi o dvacet procent nižší.

První český česnek sklídili pěstitelé na jižní Moravě před čtrnácti dny. Teď přichází na řadu pozdní odrůdy. U nich by neměly být ztráty tak velké.

České pěstitelé netrápí česnek z Číny jako v dřívějších letech. Do země nyní proudí zejména česnek ze Španělska, ten však má proti českému jinou chuť.

Loni zemědělci podle údajů Českého statistického úřadu sklídili v Česku 835 tun česneku, výnos byl 3,58 tuny na hektar. Poslední dobrou sklizeň česneku byla v roce 2013. Tehdy činil výnos podle statistiků 4,05 tuny na hektar.

Podle pěstitelů a šlechtitelů Jana Kozáka se ročně na českém trhu prodá minimálně 5 tisíc tun česneku. Jak dodává, tato rostlina by se u nás mohla pěstovat na dalších 800 hektarech; loni se přitom pěstoval na 233 hektarech. Podle Kozáka tomu však brání „nenasytnost obchodních řetězců“, které chtějí nakoupit co nejlevněji a dávají přednost česneku ze Španělska.

Čeští pěstitelé proto prodávají svůj česnek i do zahraničí, kde za něj dostanou více peněz. „V zahraničí je český česnek pojem,“ uvedl letos v únoru Kozák, podle kterého by měla být na produktech lépe označena země, kde byla zelenina vypěstovaná.

Pramen: ČT 24, 14.7.2017

## Letošní úroda brambor bude kvůli suchu nižší a méně kvalitní

Letošní úroda brambor zřejmě nebude tak kvalitní jako loni, brambory poškodilo jarní sucho. Největší propad je u raných brambor. Loni pěstitelé sklídili přibližně 689 000 tun brambor, letos lze očekávat úrodu přibližně o 85 000 tun nižší. Při dnešním Polním dnu o bramborách v Olešné na Havlíčkovobrodsku to řekl předseda Českého bramborářského svazu Miloslav Chlan. V příštích letech by se podle něj mělo začít prosazovat ekologické pěstování brambor s cílem vytvořit cenově dostupnou produkci.

Letos zemědělci osázeli o čtyři hektary víc polí než loni, kdy pěstovali brambory na rozloze 23 414 hektarů. Poklesla však výsadba všech užitkových odrůd ve prospěch brambor určených pro výrobu škrobu. Nárůst podle Chlana souvisí s podporou od Ministerstva zemědělství a hlavně s úspěšnou loňskou úrodou, kdy výnosy škrobových brambor se pohybovaly kolem 38 tun z hektaru a škrobnatost byla téměř 20 procent. Škrobárny také vykoupily veškerou úrodu, což se u konzumních brambor většinou nestává. Pro producenty to znamená zaručený odbyt, uvedl Chlan.



Poptávka i nabídka by podle bramborářů měla být letos poměrně vyrovnaná. V posledních letech podle Chlana česká produkce brambor nikdy nepokryla tuzemskou spotřebu. Dovoz pokrývá necelou třetinu spotřeby. Zahrádkáři letos pěstují brambory podobně jako v předešlých letech na rozloze 5700 hektarů.

Podporu pěstování brambor by měl v příštích letech zvýšit projekt s názvem Integrovaná produkce konzumních brambor. Spolupracuje na něm Český bramborářský svaz, Výzkumný ústav bramborářský a Ministerstvo zemědělství. Projekt by

měl spotřebitelům garantovat určitou kvalitu brambor a zavést systém pěstování, který bude šetrný k životnímu prostředí.

Systém by měl limitovat používání pesticidů na ochranu rostlin. Zároveň zahrnuje určité postupy při kontrole kvality brambor. Spotřebitel se bude moci dozvědět nejen název odrůdy brambor, ale také kde a za jakých podmínek byly vypěstovány, řekl Chlan. Podobné informace podle něj nemohou nabídnout dovozci brambor, projekt tak bude částečně chránit tuzemské pěstitele.

Pramen: Zemědělec, 20.7.2017

## Vzrostla plocha konzumních brambor v hlavních pěstitelských státech EU

Celková plocha konzumních brambor států NEPG (North-Western European Potato Growers) se pro rok 2017 odhaduje na 578 821 ha, což představuje nárůst oproti roku 2016 o 4,6 % a oproti průměru posledních pěti let o 8,3 %. Ke zvýšení došlo ve všech pěti státech, nejvíce v Belgii (+ 5,4 %).

Vzhledem k expanzi zpracovatelského průmyslu (zejména v Belgii) a nárůstu vývozu hotových produktů z brambor mimo EU se předpokládá v příští sezóně poptávka po zhruba 750 tis. t brambor. K rozšíření plochy brambor tak dochází

v návaznosti na rostoucí kapacity zpracovatelského průmyslu.

Zatím se nedá odhadnout, jestli nárůst plochy brambor také povede k vyšší produkci. Na předběžné odhady je ještě brzy, podstatným ukazatelem budou výnosy na hektar. Červen byl poměrně suchý, přesto se očekávají poměrně dobré výsledky, zvláště ve Velké Británii. V Belgii se však očekává úroda raných brambor o 20 až 25 % nižší než v loňském roce. Velmi důležité pro celkovou produkci brambor budou dobré pěstební podmínky v červenci a srpnu.

Pramen: NEPG, 4.7.2017

## Plocha konzumních brambor v hlavních pěstitelských státech EU

ha

	2016	2017	2017/16	5-ti letý průměr	2017/5-ti letý průměr
Belgie	91 368	96 281	+ 5,4 %	79 102	+ 21,7 %
Německo	164 500	171 900	+ 4,5 %	162 263	+ 5,9 %
Francie	125 250	131 640	+ 5,1 %	119 188	+ 10,4 %
Nizozemsko	72 800	75 800	+ 4,1 %	71 388	+ 6,2 %
Velká Británie	99 200	103 200	+ 4,0 %	102 370	+ 0,8 %
<b>Celkem</b>	<b>553 118</b>	<b>578 821</b>	<b>+ 4,6 %</b>	<b>534 312</b>	<b>+ 8,3 %</b>

Pramen: NEPG

## Okurková sezona začíná. Bude kvůli suchu co chroupat?

Nakládačky to u Čechů prohrávají. Spořádají jich 2,5 kilogramu na hlavu ročně. Salátovek snědí víc.

Okurková sezona? Jak ta novinářská, tak ta zemědělská právě odstartovaly. „Jedeme na tři směny,“ říká Petr Kopáček, mluvčí firmy Hamé, která v bzeneckém závodě nakládá do sklenic okurky populární značky Znojmia. „Předpokládáme, že jejich zpracování bude pokračovat až do září,“ dodává.

Sklezeň nakládaček v posledních letech rostla. Loni jich zemědělci sesbírali z polí 9,6 tisíce tun, domácnosti přispěly dalšími 17,5 tisíce tun.

### Jaká bude úroda letos?

Podle firem, které se na pěstování okurek specializují, by jich mělo být dost i letos. „Ani sucha nás nijak neohrozila, protože máme okurky pod stálou kapkovou závlahou,“ řekla Deníku Simona



Zoufalá ze společnosti ZOŠI Agro z Nových Bránic u Brna. Letošní sezona se podle ní proto vydařila.

Nicméně třeba farmářka z Vacenovic na Hodonínsku Petra Blahušková tak optimistická není. „Okurky nám pomrzly, museli jsme je podsadit. Mají zpoždění a bude jich méně,“ svěřila se Hodonínskému deníku.

Zákazníci v obchodech by však neměli žádnou změnu k horšímu zaznamenat, tvrdí Kopáček z Hamé.

Nakládačky nicméně v posledních letech u Čechů prohrávají s dalšími okurkami – salátovými. Nakládaček Češi ročně spořádají 2,5 kilogramu na hlavu. Salátovek snědí kolem 6,5 kila.

*Pramen: Denik.cz, 26.7.2017*

## Kurzy devizového trhu - Česká národní banka - platnost od 31. 7. 2017

100 HUF – 8,561 Kč

1 PLN – 6,136 Kč

1 USD – 22,240 Kč

1 EUR – 26,080 Kč

1 HRK – 3,519 Kč

1 GBP – 29,165 Kč

### Vydavatel

TIS ČR, SZIF

Státní zemědělský intervenční fond  
Ve Smečkách 33, 110 00 Praha 1

[www.szif.cz](http://www.szif.cz)

### Odpovědný pracovník

Ing. Tomáš Materna  
vedoucí odd. agrární informatiky

tel.: 703 197 498

fax: 222 871 591

e-mail: [tomas.materna@szif.cz](mailto:tomas.materna@szif.cz)

### Komoditní manager

Ing. Anna Mandelíčková  
Ing. Jiří Očenášek

tel.: 703 197 336/490

fax: 222 871 591

e-mail: [anna.mandelickova@szif.cz](mailto:anna.mandelickova@szif.cz)

e-mail: [tis.zelenina@szif.cz](mailto:tis.zelenina@szif.cz)

*Rozmnožování anebo rozšiřování tohoto zpravodaje nebo jeho části jakýmkoliv způsobem je zakázáno, s výjimkou případů povolených autorským zákonem nebo předchozího písemného souhlasu TIS ČR SZIF. Údaje obsažené v tomto zpravodaji jsou pouze informativního charakteru a nemají závaznou povahu. Jejich citace je možná pouze s uvedením zdroje TIS ČR SZIF.*